



**SIGHET MEMORIAL TO THE VICTIMS OF COMMUNISM AND TO THE RESISTANCE  
FACULTY OF EUROPEAN STUDIES & FACULTY OF HISTORY AND PHILOSOPHY,  
BABES-BOLYAI UNIVERSITY CLUJ-NAPOCA**



IN PARTNERSHIP WITH

**HANNS SEIDEL FOUNDATION & POLISH INSTITUTE IN BUCHAREST**



**PROGRAM / PROGRAMME**

**CENTENARY OF THE OCTOBER REVOLUTION**

**100 YEARS  
OF REPRESSION**

**12 -15 OCTOBER 2017**

**CLUJ-NAPOCA -- SIGHETU MARMAȚIEI**

CONFERENCE ORGANIZED WITH THE SUPPORT OF:





UNIVERSITATEA  
BABEȘ-BOLYAI



Facultatea de  
Istorie și Filosofie



Sighet Memorial to the Victims of Communism and to the Resistance,  
Faculty of European Studies & Faculty of History and Philosophy, Babeș-Bolyai University Cluj-Napoca  
in partnership with Hanns Seidel Foundation & Polish Institute in Bucharest

## 12.10.2017

**11.00**

### **Deschiderea conferinței / The opening of the conference**

”Jean Monet” Auditorium, Faculty of European Studies, Babeș-Bolyai University

#### **Opening remarks:**

Acad. **Ioan Aurel Pop**, rector, Babeș-Bolyai University

**Ana Blandiana**, president, Sighet Memorial

#### **Conferință / Conference**

**Stéphane Courtois**, *Lenin și inventarea totalitarismului / Lénine et l'invention du totalitarisme*

#### **Recepție / Reception**

#### **Plecarea la Sighet / Departure to Sighet**

## 13.10.2017

**9.00-10.30**

### **Vizitarea Memorialului Sighet / Visit of the Sighet Memorial Museum**

**11.00-13.30**

Sala de conferințe a Memorialului Sighet / Sighet Memorial Auditorium

#### **Prima masa rotundă / 1<sup>st</sup> round table**

Moderator /chair: **Stéphane Courtois**

**Stéphane Courtois**, *Centenarul Revoluției din octombrie. 20 de ani de la publicarea Cărții Negre a Comunismului / Centenary of the October Revolution. 20 years after the publication of the Black Book of Communism*

**Dennis Deletant**, *Gulagul românesc / The Romanian Gulag*

#### **Coffee break**

**Liviu Țițău**, *O privire globală asupra represiunii comuniste / A Global View about the Communist Repression*

#### **Discuții / Discussions**



Universitatea Babeş-Bolyai  
FACULTATEA DE  
STUDII EUROPENE



UNIVERSITATEA  
BABEŞ-BOLYAI



Facultatea de  
Istorie și Filosofie



Sighet Memorial to the Victims of Communism and to the Resistance,  
Faculty of European Studies & Faculty of History and Philosophy, Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca  
in partnership with Hanns Seidel Foundation & Polish Institute in Bucharest

**16.00.-19.30**

**A doua masă rotundă / 2<sup>nd</sup> round table**

Moderator /chair: **Anneli Ute Gabanyi**

**Helmut Müller-Enbergs**, *Revoluția rusă și consecințele ei în Germania / The Russian Revolution and its consequences in Germany*

**Nikos Marantzidis**, *Tentația totalitară: revoluția bolșevică și intelectualii greci / La temptation totalitaire: la révolution bolchevique et les intellectuels grecs*

**Coffee break**

**Virgiliu Târău**, *Teroarea pe cote: eliminarea structurilor politice si ale societății civile din România, 1947-1950 / The annihilation of the Romanian political and civil society structures, 1947-1950*

**Anna Richter**, *Care sunt îndatoririle noastre față de victimele represiunii sovietice? Experiența centrului Karta / What are our duties towards victims of Soviet repressions? Experience of KARTA Centre in documenting and publishing Polish history of the XXth century*

**Discuții / Discussions**

**14.10.2017**

**9.30-13.00**

**A treia masă rotundă / 3<sup>rd</sup> round table**

Moderator /chair: **Dennis Deletant**

**Henri Locard**, *Regimul Kmerilor roșii, etapa ultimă a sângeroasei revoluții comuniste mondiale / Le régime du Kampuchéa démocratique (ou des Khmers rouges), stade ultime de la sanglante révolution communiste mondiale*

**Anneli Ute Gabanyi**, *România și crizele comunismului mondial / Romania and the crisis of the global communism*

**Coffee break**

**Armand Goșu**, *Rusia - 100 de ani după / Russia - 100 years after*

**Patryk Pleskot**, *Opoziția în Polonia comunistă: evoluție și represiune / Opposition in communist Poland: evolution and repressions*

**Discuții / Discussions**



Universitatea Babeş-Bolyai  
FACULTATEA DE  
STUDII EUROPENE



UNIVERSITATEA  
BABEŞ-BOLYAI



Facultatea de  
Istorie și Filosofie



Sighet Memorial to the Victims of Communism and to the Resistance,  
Faculty of European Studies & Faculty of History and Philosophy, Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca  
in partnership with Hanns Seidel Foundation & Polish Institute in Bucharest

**16.00-19.30**

**A patra masă rotundă / 4<sup>th</sup> round table**

Moderator /chair: **Liviu Țirău**

**Anatol Petrencu**, *Începuturile Gulagului: lagărul de exterminare de la Solovețk. 1923-1939 / The Beginning of the Gulag: the labour camp of Solovețk, 1923-1939*

**Gheorghe Cipăianu**, *Dimensiunea religioasă a represiunii. Biserica Catolică și regimul comunist din România / The religious dimension of repression. The Catholic Church and the Romanian Communist Regime*

**Coffee break**

**Mircea Munteanu**, *Drepturile omului și represiunea comunistă în volumele Foreign Relations of the United States / Covering Human Rights and Communist Repression in the Foreign Relations of the United States Series*

**Albert van Goudoever**, *Importanța de a fi disident în societatea comunistă / The importance of being dissident in communist society*

**Discuții / Discussions**

**15.10.2017**

**9.00-10.00**

Sala de conferințe a Memorialului Sighet / Sighet Memorial Auditorium

**Concluzii / Final debates**

**Închiderea conferinței / Closing of the conference**

**Vizitarea Cimitirului Săracilor / Visit to the Paupers' Cemetery, part of the Sighet Memorial**

**Vizită prin Maramureș / Visit of Maramures**

**Plecare la Cluj / Departure to Cluj**

**Conferință organizată cu sprijinul**  
**Conference organized with the support of**

